



Enrollment balancing for Peninsula, Chief Joseph and Ockley Green

The District-wide Boundary Review Advisory Committee (DBRAC) was formed in 2014 to help with enrollment balancing across Portland Public Schools. The committee's most recent work led them to propose two options to help relieve crowding at Chief Joseph and to create more robust enrollment at Peninsula starting in the 2017-18 school year. On January 30, 2017, Interim Superintendent Bob McKean endorsed one of two DBRAC proposals.

The proposal, which still requires the approval of the Board of Education, may be reviewed at, www.pps.net/dbrac.

The DBRAC proposal:

The Interim Superintendent's recommendation calls for a boundary change between Peninsula and Chief Joseph, converting Chief Joseph from a K-4 elementary school to a K-5 and removing 5th grade from Ockley Green, returning it to a 6-8th grade middle school configuration.

If the proposal is approved, the implementation of Ockley Green Middle School, which opened in August 2016, would be complete. Additionally, Beach, Peninsula and Woodlawn schools were reconfigured from K-8 schools to K-5 elementary schools this school year as part of the enrollment balancing process. No additional changes are proposed for Beach or Peninsula schools at this time.



What it means for students

If approved, Peninsula K-5 would become the elementary school for new incoming kindergarten students living in addresses between I-5 and Brandon/Delaware Streets, north to the Columbia Slough and south to Lombard Avenue. The proposal also affects new students in other grades living in this area. The proposed changes, if approved, would begin August 2017. Transportation will be provided for students living one mile or more from Peninsula School. For more information about Peninsula visit the school website, www.pps.net/peninsula.

The middle school in this area will continue to be Ockley Green and high school students will continue to have the choice to enroll in Roosevelt or Jefferson-Middle College for Advanced Studies.

Next steps

You may voice your support or concern for the proposal by emailing or speaking at the following School Board meetings, **501 N. Dixon St., Portland, OR 97227**.

February 6, 2017, 6 pm - formal presentation of the proposal

February 13, 2017, 5 pm - scheduled board action on the proposal

To sign up for public comment at the School Board meeting, please call (503) 916-3906 or email Chusonqu@pps.net prior to meeting dates in order to reserve a slot.

Questions about the proposal: 503-916-3205.

Later this year, DBRAC will begin looking at additional boundary changes and program moves for the 2018-19 school year, as part of the opening of Harriet Tubman and Roseway Heights Middle Schools. PPS will keep you informed if there are any new changes proposed for Ockley Green or feeder schools.



Equilibrio de la matrícula en Península, Chief Joseph y Ockley Green

El comité de consejería para la revisión de los límites de todo el distrito (DBRAC, por sus siglas en inglés) se formó en el 2014 para ayudar a equilibrar la matrícula en todas las Escuelas Públicas de Portland. El trabajo más reciente del comité los llevo a proponer dos opciones para ayudar a aliviar el hacinamiento en Chief Joseph y para crear una matrícula más robusta en Península comenzando en el año escolar 2017-18. El 30 de enero de 2017 el superintendente interino Bob McKean respaldó una de las dos propuestas de DBRAC.

La propuesta, que aún requiere la aprobación de la Junta de Educación, se puede revisar en www.pps.net/dbrac.

La propuesta de DBRAC:

La recomendación del superintendente interino pide un cambio de límites entre Península y Chief Joseph, lo que conllevaría convertir a Chief Joseph de una primaria K-4 en una primaria K-5 y eliminaría el grado 5to de Ockley Green, convirtiéndola en una secundaria con la configuración de grados 6-8.

Si se aprueba la propuesta, se completaría la implementación de la secundaria Ockley Green, que abrió en agosto del 2016. Además, este año escolar las escuelas Beach, Península y Woodlawn se reconfiguraron de K-8 a primarias K-5 como parte del proceso de equilibrio de la matrícula. En este momento, no se han propuesto cambios adicionales para las escuelas Beach o Península.

Lo que significa para los estudiantes

De ser aprobada la propuesta, Península K-5 se convertiría en la escuela primaria para estudiantes nuevos del jardín de niños que vivan en direcciones entre la autopista I-5 y las calles Brandon/Delaware, al norte de Columbia Slough y al sur de Avenida Lombard. Esta propuesta también afecta a los estudiantes nuevos en otros grados y que vivan en esta área. De ser aprobados, los cambios propuestos comenzarían en agosto de 2017. Se proporcionará transporte para los estudiantes que vivan a una milla o más de la escuela Península. Para más información acerca de Península visite el sitio web de la escuela www.pps.net/peninsula.

La secundaria en esta área seguiría siendo Ockley Green y los estudiantes de preparatoria seguirían teniendo la oportunidad de matricularse en Roosevelt o en Jefferson-Middle College fro Advance Studies.

Siguientes pasos

Puede expresar su apoyo o preocupación por la propuesta vía correo electrónico o hablando en una de las siguientes reuniones de la Junta Escolar, **501 N. Dixon St., Portland, OR 97227**.

El 6 de febrero de 2017 a las 6pm - presentación formal de la propuesta.

13 de febrero de 2017 a las 5pm - acción programada de la junta con respecto a la propuesta.

Para inscribirse para hablar en la reunión de la Junta Escolar, llame por favor al (503) 916-3906 o envíe un correo electrónico a chusonqu@pps.net antes de las fechas de la reunión para asegurar su cupo.

Preguntas acerca de la propuesta: 503-915-3205. Línea de idiomas (503) 916-3582.

Este año más adelante, DBRA comenzará a mirar cambios adicionales a los límites y mudanza de programas para el año escolar 2018-19 como parte de la apertura de las secundarias Harriet tubman y Roseway Heights. PPS lo mantendrá informado en caso de que haya propuestas de cambios para Ockley Green o para las escuelas alimentadoras.

